



70219-XKD -KOSO ODYSSEY SIDE SPOILER

取付・取扱説明書

この度は、無限製品をお買い上げ頂きありがとうございます。

以下の注意点を正しくご理解の上、お取り付け下さいますようお願い申し上げます。

取り付け後は、本書を必ずお客様にお渡し下さい。

ご注意

1. 開梱後は、ただちに梱包内容（構成部品表を参照）の不足や破損のないことを確認して下さい。
2. 取り付け前に取り付け車両の型式の確認を行って下さい。

【適応車種】 ODYSSEY

RB1-300～

RB2-300～

RB1-100～

RB2-100～

【色記号】

無限色記号	ホンダ色記号	色名
SM	NH623M	サテンシルバー・メタリック
PW	NH624P	プレミアムホワイト・パール
NB	B92P	ナイトホークブラック・パール
MR	R81	ミラノレッド
BA	RP37P	ブラックアメジスト・パール
GM	RP38M	グレイッシュモープ・メタリック
MO	B522P	メテオールシルバー・メタリック
AS	NH700M	アラバスターシルバー・メタリック
RR	R522P	ロイヤルビー・レッド・パール
GF	NH658	グセラファイト・パール
RB	B536P	ロイヤルブルー・パール
CN	YR562P	カーボン・ブラック・パール
DF	G528P	ダークフォレスト・パール
ZZ	未塗装	サーフェーサー仕上げ

※色記号はフロントバルクヘッドアッパーのサービスインフォメーションプレートで確認して下さい。

3. 商品の塗装後の返品は受け付けられませんので、塗装前に無理なく装着出来ることを必ず確認して下さい。
4. 純正パーツの取り付け・取り外しは、サービスマニュアルに従って、作業を行って下さい。
5. 本製品の加工、組み付け不良、誤使用による不具合・事故等については、弊社は一切責任を負いませんので御了承下さい。

ご不明な点がございましたら下記までご連絡下さい。

〒351-8586 埼玉県朝霞市膝折町2-15-11

株式会社 M-T E C 商品事業部 営業1課

【営業時間10:00～17:00】

TEL. 048-462-3135 FAX. 048-462-3121

お客様へ

1. サイドスポイラが事故や接触等により、破損・変形した場合は直ちに修復するか取り外して下さい。そのままの走行は、事故発生の原因になる恐れがあり、大変危険です。
2. サイドスポイラの取付けにより、サイドスポイラ取付部分の地上高が低くなります。段差等の通過の際、サイドスポイラを擦る恐れがありますので、十分注意して運転して下さい。
3. 自動洗車機での洗車は避けて下さい。サイドスポイラに無理な力が加わり、破損の原因となることがあります。
6. 定期的にボルト・ナット類のゆるみ、ガタ等を点検し、取り付け状態を確認して下さい。

◆◆塗装作業の注意事項◆◆

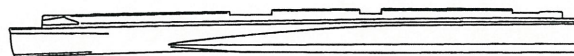
1. 塗装作業前に必ず車両への取り付けを行い、無理無く取付くことを確認して下さい。
2. 塗装は、本塗り前に必ず下地処理（足付け研磨・脱脂等）を行って下さい。
3. 乾燥は、常温乾燥をお勧めします。強制乾燥での焼付け上限温度は60℃です。
4. その他につきましては、塗料メーカーの取扱説明書に従って、有機溶剤中毒および引火事故等の危険防止に努め、作業を行って下さい。

推奨品 塗料：2液性アクリルウレタン樹脂塗料（常温乾燥タイプ）

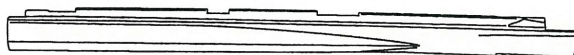
【構成部品表】

No.	PARTS NAME.	QTY.
①	L. サイド スポイラ	1
②	R. サイド スポイラ	1
③	ブラケット（刻印指示あり）	4
④	クッション	10
⑤	グロメット	4
⑥	トラスボルト6×12	4
⑦	タッピングスクリュー6×16	4
⑧	プロテクションフィルムA	4
⑨	プロテクションフィルムB	1

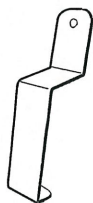
①



②



③



④



⑤



⑥



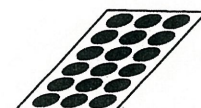
⑦



⑧



⑨



未塗装品のみ 未装着部品

No.	PARTS NAME.	QTY
⑩	ネオスポンジ（グレー／ブラック）	各1

⑩



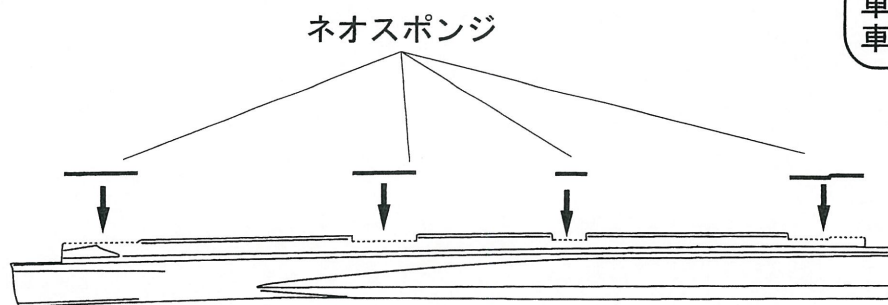
【必要工具】

- ・ドライバー 十・一
- ・ラチェットレンチ10mm
- ・スパナ・メガネ10mm
- ・ホワイトガソリン
- ・マスキングテープ

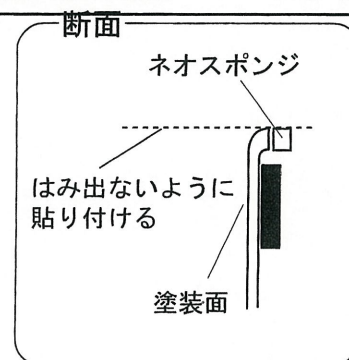
I. 取付準備

- 《注意》・サイド スポイラおよび車体に傷を付けないように注意して作業を行うこと。
・作業は他の人に保持してもらいながら行うこと。
・説明はL側であり、R側も同様に作業を行うこと。

- ①サイド シル ガーニッシュを車体から取外す。(サービスマニュアル参照)
※前後フェンダ アーチ部・サイド シル ガーニッシュ下端を止めているボルト・スクリュ・クリップは再使用とする。
②サイド スポイラ内側 ネオスポンジ貼り付け部(点線部)を脱脂洗浄し、ネオスポンジを貼り付ける。(未塗装品のみ行う)

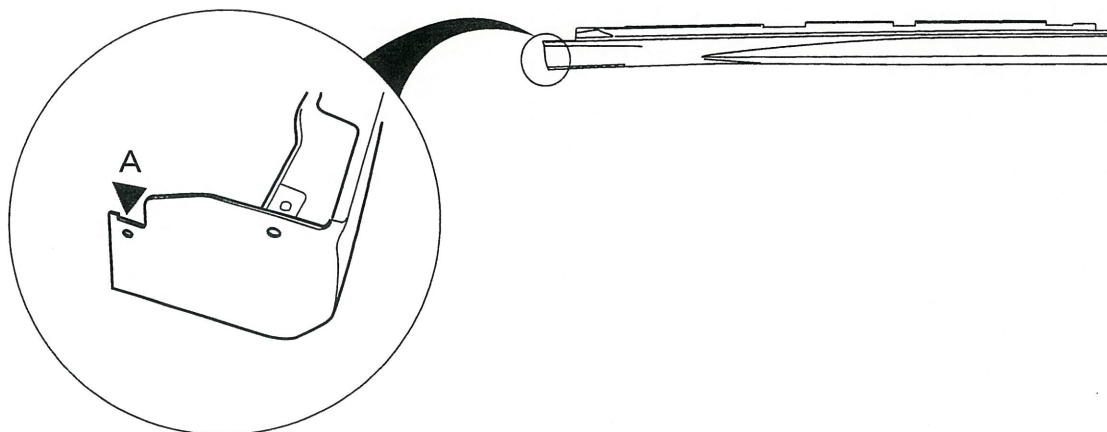


ネオスポンジ色
車体色が明るい場合 グレー
車体色が暗い場合 ブラック



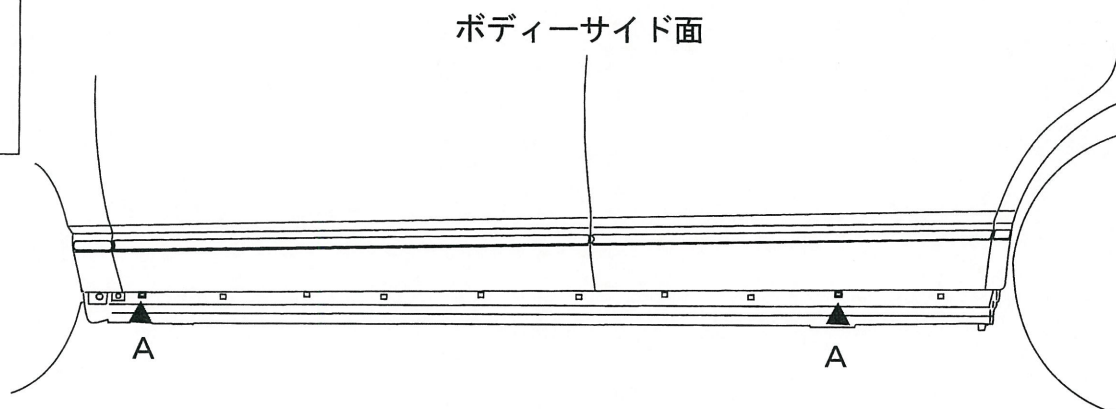
- ③純正サイド シル からスピードナットを取外し、サイド スポイラに取付ける。

A (1)



- ④車輻側面の穴にグロメットを差し込む。

A (2)



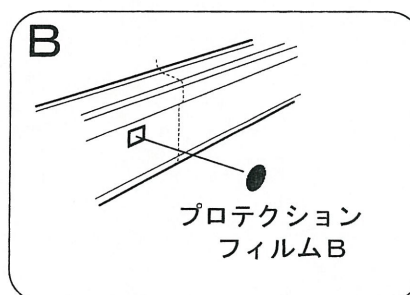
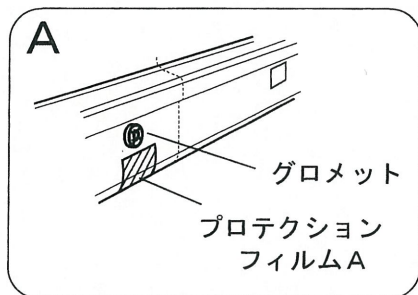
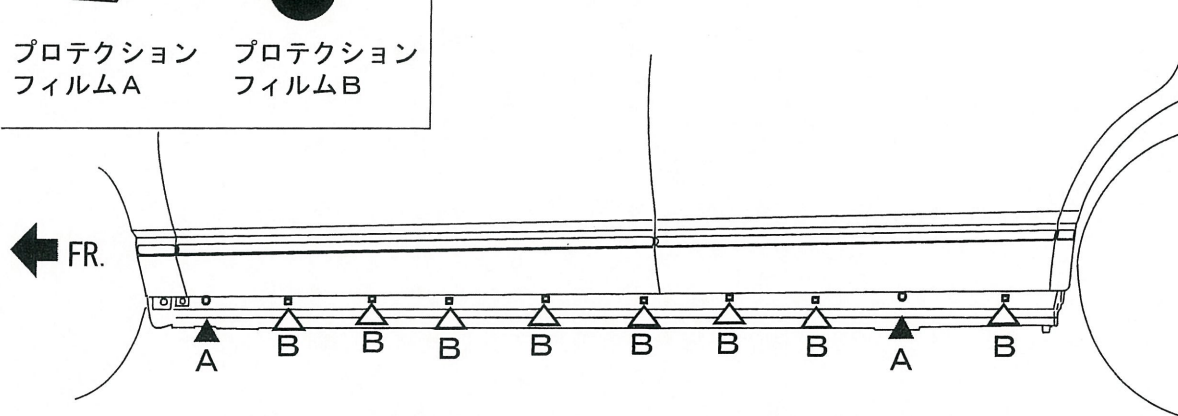
⑤プロテクションフィルムを貼り付ける。

A (2)

B (8)

プロテクション
フィルムA

プロテクション
フィルムB



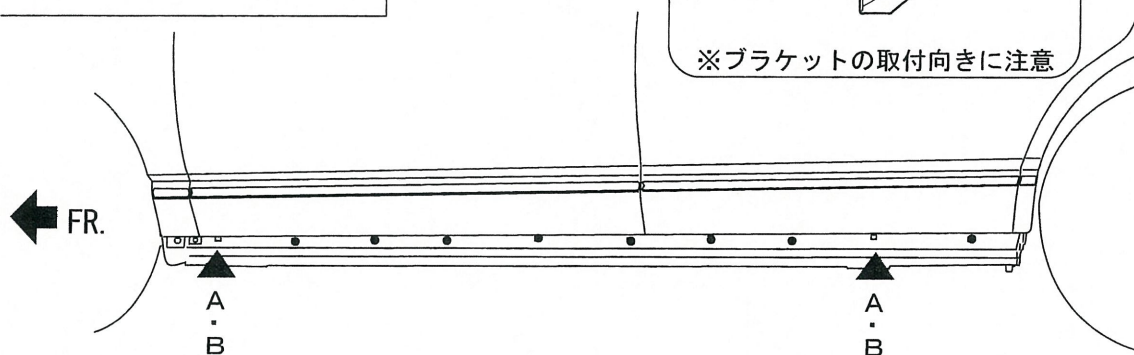
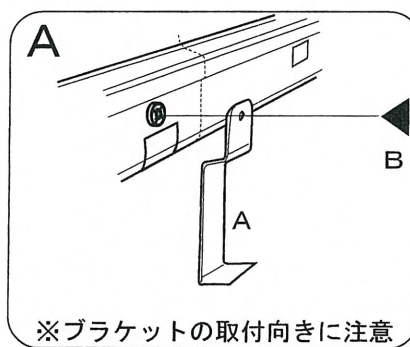
⑥車両にブラケットを取り付ける。

A (2)

B (2)

ブラケット

タッピング
スクリュー



⑦サイドスポイラ側のブラケットにクッションを貼り付ける。

A (5)

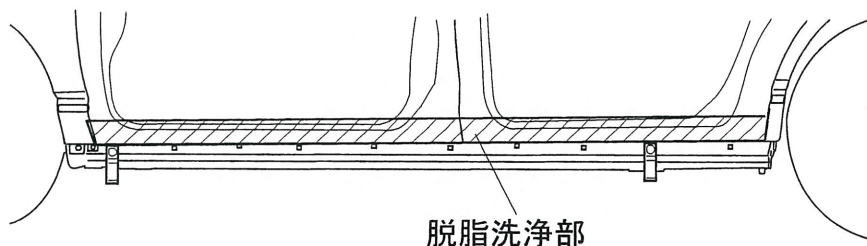


クッション

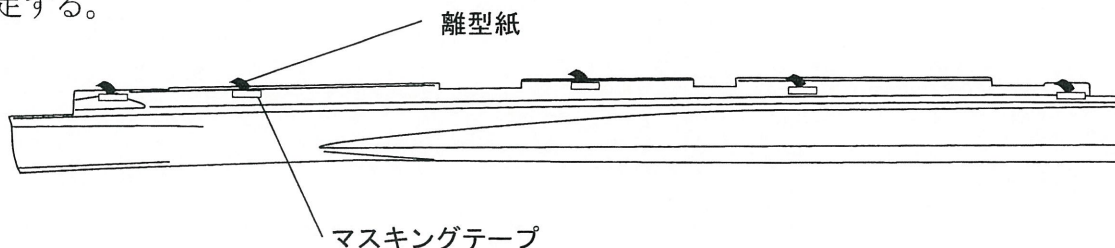
サイドスポイラ側 (5箇所)



- ⑧フロント・リアドアを開け、車両のサイド スポイラ貼り付け面（斜線部）をホワイトガソリンで脱脂洗浄する。



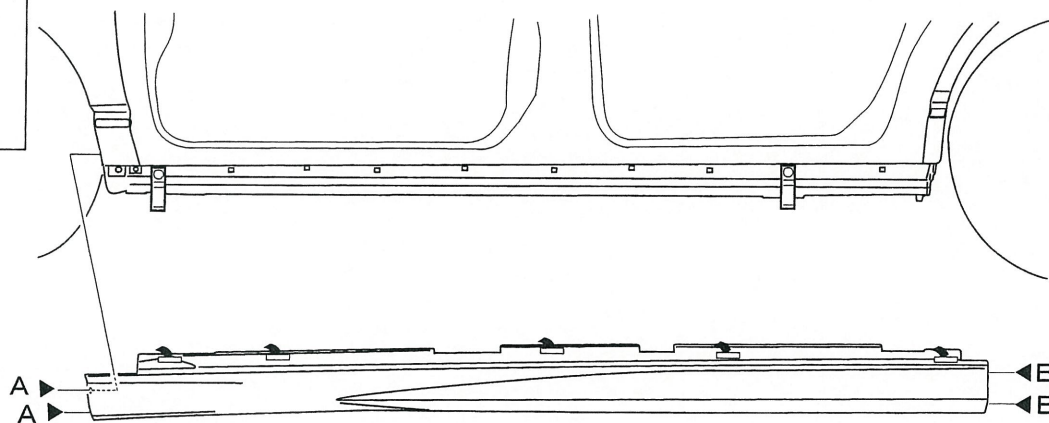
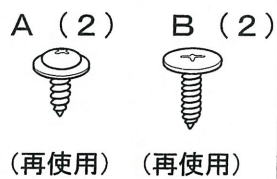
- ⑨サイド スポイラ両面テープの離型紙を50mm程剥がし外側に折り曲げ、マスキングテープで固定する。



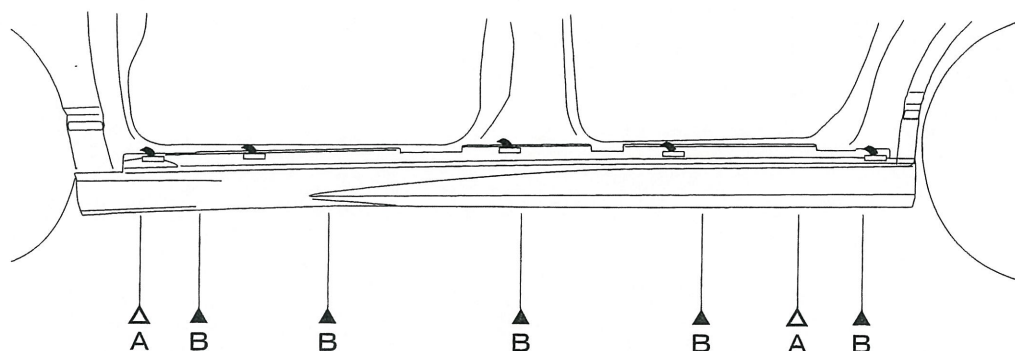
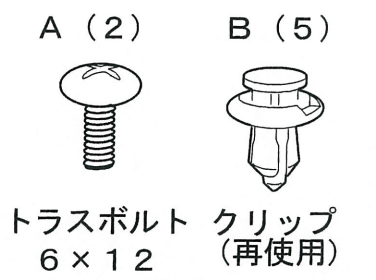
II. サイド スポイラの取付

- 《注意》・サイド スポイラおよび車体に傷を付けないように注意して作業を行うこと。
 ・作業は他の人に保持してもらいながら行うこと。
 ・説明はL側であり、R側も同様に作業を行うこと。

- ①前後のドアを開け、フロント フェンダーのインナーフェンダーをめくり、サイド スポイラを車両に被せる、サイド スポイラの前後を、タッピングスクリュ（再使用）で仮止めする。

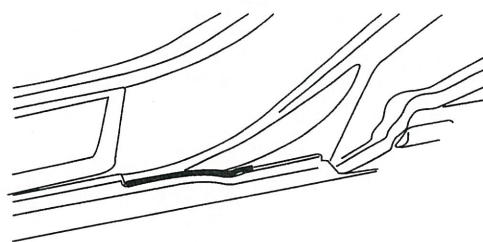


- ②サイド スポイラ下面から伸びているブラケットをボルト・クリップ（再使用）で仮止めする。
 ③車両に取付けたブラケットをサイド スポイラにトラスボルト 6×12 で仮止めする。

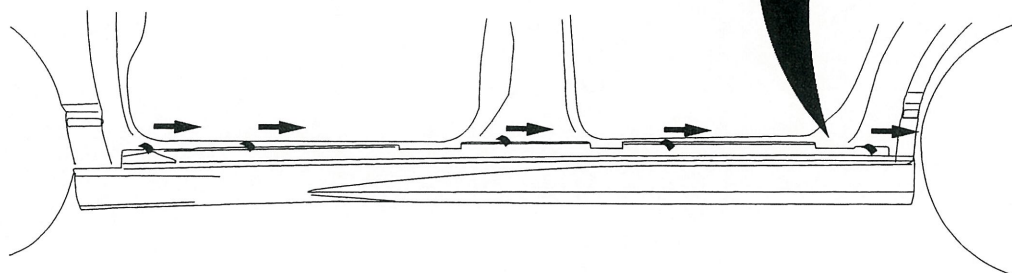


- ④サイドシル取り付け位置を確認し、サイド スポイラ フランジ面の両面テープ離型紙を引き抜くように剥がし圧着する。

サイドスポイラ位置だし



部で車両とサイドスポイラを合わせる



- ⑤各部のボルト・スクリュを本締めし、取付状態が完全か確認する。（R側も同様に行う）